



regionálny
operačný
program

MINISTERSTVO PÔDOHOSPODÁRSTVA A ROZVOJA VIDIEKA SLOVENSKEJ REPUBLIKY
Riadiaci orgán pre Regionálny operačný program
sídlo: Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava
poštová adresa: Prievozská 2/B, 825 25 Bratislava



EURÓPSKA ÚNIA

**DODATOK Č. 3/ DZ221401203800103 (ĎALEJ LEN „DODATOK“)
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
ČÍSLO Z2214012038001 (ĎALEJ LEN „ZMLUVA O POSKYTNUTÍ NFP“)
UZAVRETÝ MEDZI:**

1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ

názov : Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR
sídlo : Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava
Slovenská republika
poštová adresa pre agendu súvisiacu s projektom: Prievozská 2/B, 825 25 Bratislava
Slovenská republika
IČO : 00156621
DIČ : 2021291382
konajúci : Ľubomír Jahnátek, minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR

(ďalej len „Poskytovateľ“)

1.2. Prijímateľ

názov : Mesto Svit
sídlo : Hviezdoslavova 33, 059 21 Svit
Slovenská republika
konajúci : PaedDr. Rudolf Abrahám, primátor mesta
IČO : 00326607
DIČ : 2021212754
banka : Všeobecná úverová banka, a.s.

číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky

predfinancovanie: 2740929658/0200

refundácia: 2740929658/0200

(ďalej len „Prijímateľ“)

2. PREDMET A ÚČEL DODATKU

- 2.1. Na základe dohody zmluvných strán sa mení a dopĺňa Zmluva o poskytnutí NFP v znení neskorších dodatkov DZ221401203800101 a DZ221401203800102 (ďalej len „neskoršie dodatky“) nasledovným spôsobom:
- 2.2. Znenie čl. 2 Predmet a účel zmluvy, odsek 2.4 sa nahrádza sa nasledovným znením:
„Prijímateľ sa zaväzuje prijať poskytnutý NFP a použiť ho v súlade s podmienkami stanovenými v tejto Zmluve a aktivity Projektu realizovať riadne a včas, avšak najneskôr v termíne ukončenia realizácie aktivít Projektu, t.j. do 30.09.2012. Ak pred termínom ukončenia realizácie aktivít Projektu nastane/vykoná sa nasledovný úkon/skutočnosť: „Prijímateľ uhradí poslednú faktúru v rámci Projektu“, na základe dohody zmluvných strán sa tento úkon/skutočnosť považuje za ukončenie realizácie aktivít Projektu.“
- 2.3. Predmet podpory NFP uvedený v Zmluve o poskytnutí NFP v znení neskorších dodatkov sa ruší a v celom rozsahu sa nahrádza aktualizovaným Predmetom podpory, ktorý tvorí prílohu č. 1 tohto Dodatku.
- 2.4. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP zostávajú týmto dodatkom nezmenené.

3. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1. Dodatok nadobúda platnosť dňom doručenia Prijímateľom prijatého návrhu na jeho uzavretie Poskytovateľovi a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom.
- 3.2. Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane Prijímateľ 1 rovnopis a 3 rovnopisy dostane Poskytovateľ.
- 3.3. Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí NFP číslo Z2214012038001.
- 3.4. Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením Dodatku v jeho plnom rozsahu vrátane príloh v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa:

Podpis:

Ľubomír Jahnátek, minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR

Za Prijímateľa v, dňa:

Podpis:

PaedDr. Rudolf Abrahám, primátor mesta Svit

Prílohy Dodatku č. 3:

Príloha č. 1 **Predmet podpory NFP**

Príloha č. 2 - PREDMET PODPORY NFP

1. Všeobecné informácie o Projekte

Názov Projektu	Revitalizácia verejných priestranstiev v centrálnej zóne mesta Svit	
Kód ITMS	22140120380	
Operačný program	Regionálny operačný program	
Spolufinancovaný z	Európsky fond regionálneho rozvoja a štátny rozpočet SR	
Prioritná os	4 Regenerácia sídiel	
Opatrenie	4.1 Regenerácia sídiel	
Prioritná téma	Indikatívny podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
61 – Integrované projekty na obnovu miest a vidieka	78	01 – Nenávratná dotácia
23 – Regionálne/miestne cesty	22	01 – Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Indikatívny podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
17 – Verejná správa	100	02 – Horské oblasti

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	SK 04 Východné Slovensko
NUTS III	SK 041 Prešovský kraj
Okres	Poprad
Obec	Svit
Ulica	Štúrova, Komenského, Námestie pred Domom kultúry, park ul. Štúrova
Číslo	-

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Zvýšenie konkurencieschopnosti, kvality a bezpečnosti verejných priestranstiev a infraštruktúry mesta Svit
Špecifický cieľ projektu 1	Poradenstvom počas implementácie projektu zabezpečiť realizáciu projektu podľa projektovej dokumentácie a procesom VO zabezpečiť transparentné čerpanie NFP
Špecifický cieľ projektu 2	Zlepšenie bezpečnosti a vybavenosti mesta výstavbou chodníkov a výstavbou námestia a úpravou parku vytvoriť oddychovú zónu a zestetizovať mesto

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Dĺžka technicky zhodnotenej infraštruktúry miestnych komunikácií	km	0	2009	1	2012
	Počet aktivít regenerácie sídiel realizovaných v rámci projektu	počet	0	2009	4	2012
	Počet regenerovaných sídiel	počet	0	2009	1	2012
	Počet regenerovaných sídiel so zameraním na debarierizáciu	počet	0	2009	1	2012
	Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	0	2009	1	2012
	Hodnota projektu zameraného na debarierizáciu	Eur	0	2009	1 021 234,40	2012
Dopad	Počet obyvateľov, ktorí žijú v konkurencieschopnejšom prostredí prostredníctvom intervencií regenerácie sídiel	počet	0	2009	7 600	2017

Merateľné ukazovatele Projektu s relevanciou k horizontálnym prioritám

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Horizontálna priorita trvalo udržateľný rozvoj						
Výsledok	Počet regenerovaných sídiel	počet	0	2009	1	2012
Horizontálna priorita rovnosť príležitostí						
Výsledok	Počet regenerovaných sídiel so zameraním na debarierizáciu	počet	0	2009	1	2012
	Hodnota projektu zameraná na debarierizáciu	EUR	0	2009	1 021 234,40	2012
Horizontálna priorita marginalizované rómske komunity						
Výsledok	Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	0	2009	1	2012

5. Závazný časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
A Revitalizácia verejných priestranstiev sídla	09/2010	01/2012
Podporné aktivity		
B Projektové a inžinierske práce	03/2008	01/2012
C Proces verejného obstarávania	02/2010	08/2010
D Externý manažment projektov	03/2010	09/2012
Ukončenie realizácie aktivít Projektu		09/2012

6. Rozpočet projektu

Aktivita				Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Celkové výdavky projektu	Skupina výdavkov	
Hlavné aktivity				EUR	907 407,00	0,00	907 407,00	
A	Revitalizácia verejných priestranstiev sídla	Stavebné práce	EUR	70 560,82	0,00	70 560,82	717001	
			EUR	836 846,18	0,00	836 846,18	717002	
		Spolu	EUR	907 407,00	0,00	907 407,00	Σ Stavba	
Podporné aktivity				EUR	76 367,81	37 459,59	113 827,40	
B	Projektové a inžinierske práce	B1 projektová dokumentácia	EUR	33 879,79	37 459,59	71 339,38	716	
		B2 stavebný dozor	EUR	14 994,00	0,00	14 994,00	717002	
		Spolu	EUR	48 873,79	37 459,59	86 333,38	Σ B	
C	Verejné obstarávanie		EUR	3 054,99	0,00	3 054,99	637002	
D	Externý manažment projektu		EUR	24 439,03	0,00	24 439,03	637005	
Celkovo				EUR	983 774,81	37 459,59	1 021 234,40	

Závazná poznámka pre prijímateľa:

Vyššie uvedené položky budú v účtovnej evidencii prijímateľa/subjektu v pôsobnosti prijímateľa zaúčtované v zmysle vyššie uvedenej kategorizácie kódov skupín výdavkov (vykonanie správnych účtovných zápisov je predmetom overovania na mieste).